CATALOGUE
ALPHABETIQUE
D'ARBRES, D'ARBRISSEAUX ET D'ARBUSTES
TANT INDIGENES QU'EXOTIQUES

dont la majeure partie sont

DE L'AMÉRIQUE SEPTENTRIONALE

ET

qui viennent en plein air dans nos Climats,

SERVANT

à des Plantages, Allées, à des jardins d'hyver toujours verdoyants, à des bôcages et soit-disants pans anglois, à des berceaux, cabinets de verdure, et des treillages, et à d'autres usages de cette nature.

Le tout est à avoir à un prix raisonnable,

CHEZ

GOTTLOB BOERNER,

Commissaire de la Cour de S. A. E. de Saxe,

à DRESDE.

Avec une Table allemande.

1786.

Alphabetisches Verzeichniss

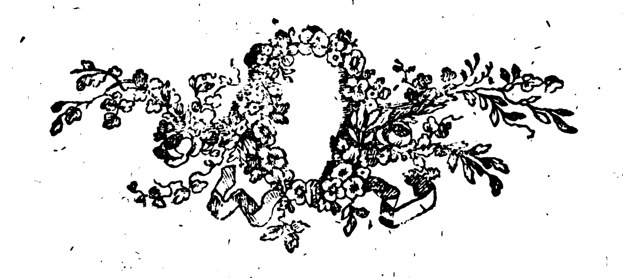
größtentheils
Nordamerikanischer und anderer ausländischer,
theils einheimischer

Bäume, Sträucher und Pflanzen,

welche sämtlich hier im freyen Lande fortkommen,
und zu
Plantagen, Alleen, immergrünenden Wintergärten, Lustwäldern, oder sogenannten Englischen Gärten,
ingleichen
zu Bekleidung der Berçeaux, (Bogengänge) Cabinettern, Treillagen, und andern dergleichen Anlagen gebraucht werden,
um billige Preise zu haben
bey
Gottlob Börner,
Churfürstl. Sächs. Hof-Commissarius
in Dresden.

Nebst einem deutschen Register.

1786.



VORBERICHT.

Sowohl den Wünschen meiner hiesigen und auswärtigen Freunde zu willfahren, als überhaupt den Liebhabern der so schönen botanischen und öconomischen Garten-Kunst, gefällig zu werden, liefere ich hiermit vorerst, nur ein kurzes Verzeichniß derer in meinen Pflanz-Schulen vorräthigen und dauerhaften Bäume, Sträucher und Strauchartigen Pflanzen, so zu Plantagen, Alleen, immergrünenden Wintergärten, Lustwäldern, oder sogenannten Englischen Gärten und andern dergleichen Anlagen gebraucht werden, und welche in Ansehung ganz neuer Sorten, in Zukunft alljährlich zu vermehren gedencke.

Die hier und da eingerückten Obst-Arten sind sämtlich, theils wegen ihrer besondern Blätter- Blüthen- Früchte- und theils

in allen zugleich sehr merckwürdig, welche daher dem Wanderer in Plantagen und Lustwäldern, wenn sie darinnen schicklich angebracht werden, eine Abwechslung zu seinem desto mehrerm Vergnügen und grössern Verwundern darstellen. Die Obst-Sorten gänzlich aus solchen Pflanzungen auszuschliessen, wäre auch gegen öconomische Gründe gehandelt.

Ausser dem Ritter von Linné, *dessen Geschlechts- und Trivial-Nahmen ich durchaus beybehalten, sind hierbey* du Roi, *von* Münchhausen, Tournefort, Bauhin, Boerhave, Philipp Miller *und noch andere Pflanzenkundige benutzet worden.*

Die vorkommenden bloss deutschen, französischen, englischen etc. Benennungen, habe voriezo aus guten Ursachen nicht umändern mögen.

Alle hohe und niedere Liebhaber, welche nur einige oder viele dieser Bäume und Sträucher von mir verlangen, wollen belieben, ein Verzeichniss aus diesem Catalogo gezogen, an mich abgeben zu lassen, Auswärtige aber solches an ihre hiesige Correspondenten einzusenden, da ich denn nicht unterlassen werde, um billige Preisse und gegen baare Zahlung, dieselben

selben zu ihrer Zufriedenheit, mit möglichster Förderung und guten richtigen Pflanzen zu bedienen; ich werde auch die Pflanzen so sicher und gut, besonders aber die kostbarsten mit ihren Erd-Ballen einpacken lassen, dass sie gewiss keinen Schaden leiden sollen.

Da die Preisse nach der Grösse und Stärcke der Pflanzen, wie man solche verlanget, oder wie sie vorräthig sind, gerichtet werden, so kann ich solche von daher, auf eine festbestimmte Weise hiermit nicht öffentlich bekannt machen.

Je grösser die Entfernung des Orts, wohin die Pflanzen transportiret werden sollen; und je grösser das Verzeichniss der verlangenden Pflanzen ist, desto besser wäre es, solches so zeitig als möglich an mich abgeben zu lassen, oder anhero zu senden, um jedermann befriedigen zu können, wenn mehrere und viele Liebhaber auf eine und dieselbe Sorte verfallen, oder wohl eine grosse Zahl von manchen Arten committiret werden sollten.

Folgende Catalogen sollen annoch in nachstehender Reih-Ordnung herausgegeben werden, und zwar:

1. von meiner zahlreichen perennirenden Stauden- und Zwiebel-Gewächs-Sammlung

lung, wovon das Verzeichniß binnen dato und 4. Wochen fertig ist.

Dann zu Anfange des 1787sten Jahres.

2. *von meinen Gewächshauß-Pflanzen.*
3. *von sämmtlichen Obst-Bäumen und Sträuchern, incl. derer Wein-Reben.*
4. *von perennirenden Zwiebel-Gewächsen mit ihren vielen Varietaeten, incl. derer in das Gewächshaus gehörigen, insbesondere.*
5. *von Nelcken, Aurickeln und Primula Veris mit ihren Varietaeten, insbesondere. Und endlich*
6. *der alphabetische und systematische Universal-Catalogus von meinen Baum- und Stauden-Pflanzen, in lateinischer, englischer, französischer und deutscher Sprache, nebst Anmerkungen von Wartung, Größe, Wachsthum, Laub, Blüthe, Frucht und vielfältiger Nuzung in der Medicin und Oeconomie, sammt deutschen Nahmen-Register.*

Alle Briefe bitte franco einzusenden.

Dreßden, am 19. Septembr. 1786.


Ver-



Verzeichniſs

gröſtentheils

Nordamerikaniſcher und anderer ausländiſcher,

theils einheimiſcher

Bäume, Sträucher und Pflanzen,

welche

hier im freyen Lande fortkommen.

Acer. *Ahorn.*

pſeudoplatanus.

pſeudoplatanus foliis eleganter variegatis.

tataricum.

rubrum flore rubro.

rubrum flore pallido.

ſtriatum.

ſacharinum.

opalus.

ſempervirens.

platanoides.

platanoides foliis eleganter variegatis.

pen-

pensylvanicum.
——— foliis variegatis.
campestre.
campestre foliis ex albo variegatis.
monspessulanum.
creticum.
negundo mas.
negundo foemina.
laciniatum.
montana pumila, flore rubro.
americanum.

Aesculus. *Wilde Castanie.*
Hippocastanum.
——— foliis ex luteo variegatis.
——— foliis ex albo variegatis.
Pavia flore rubro.
——— flore flavo.
——— foliis variegatis.

Alyssum. *Alysse.*
montanum.
halimifolium.
spinosum.
saxatile.

Amorpha. *Bastard-Indigo.*
fruticosa.

Amygdalus. *Mandelbaum.*
communis.
——— foliis eleganter variegatis.

com-

communis fructu amaro.
dulcis putamine moliori.
ſativa flore albo.
nana flore ſimplici.
nana flore pleno.
pumila.
orientalis.

S. Mandeln nebſt mehrern Sorten in Catalogus von Obſt-Bäumen.

Amygdalus perſica. *Pfirſchenbaum.*
perſica flore magno pleno.
—— fructu interne ruberrimo.
—— (*Le Teton de Venus.*) *Weiber-Bruſt.*
—— fructu maximo. (*Le Pavie rouge de Pomponne.*)
Die Frucht 14 Pariſer Zoll in Umkreis.
—— fructu magno purpureo.
—— —— —— nigro-purpureo.
—— —— —— (*mit Beulen an denen Früchten.*)
—— —— —— (*mit tief getheilten Früchten.*)
—— —— —— (*mit ſehr großen ungleichen Blättern.*)
—— nana.
—— molli carne et vulgaris viridis et alba.
—— (*La Pêche-Ceriſe.*)

persica (*Pêche d' Abricot.*)
——— (*l'Admirable.*) *Wunderschöne.*
——— (*mit tiefgezackten Blättern.*)
——— (*Durchsichtige Pfirsche.*)
Nucipersica.
——— fructu nigro.
——— fructu virido.

S. Pfirschen nebst mehrern Sorten, in Catalogus von Obst-Bäumen.

Anagyris.
foetida. *Stinkbaum.*

Andromeda. *Andromede.*
mariana.
polifolia europae septentrional.
——— americana.
paniculata.
Daboecii.
racemosa.
arborea.
calyculata.
lucida.
globulifera.
serratifolia.
myrtifolia.
axillaris.
ferruginea.
pilulifera.
ventriculata.
acuminata.

Anno-

Annona. *Flaschenbaum.*
triloba.
glabra.

Anthyllis. *Wollblume.*
vulneraria flore luteo.
——— flore rubro.

Apocynum. *Hundswolle.*
androsaemifolium.
frutescens.

Aralia. *Angelick-Baum.*
spinosa.
nudicaulis.
racemosa.

Arbutus. *Erdbeer-Baum.*
Unedo flore albo.
——— flore rubro.
——— flore pleno.
——— floribus difformibus.
——— folio latiore fructiferens.
Andrachne major.
——— minor.
alpina.
Uva ursi.

Aristolochia. *Osterlucey.*
arborescens.
sempervirens.
serpentaria.

Artemiſia. *Wermuth. Beyfuſs.*
arboreſcens.
abſinthium.
maritima.
campeſtris fruticoſa.
——— ſubfruticoſis.
ſantonicum.
rupeſtris.
abrotanum.
caeruleſcens.
pontica.
vulgaris foliis ex luteo variegatis.
——— foliis argenteis variegatis.
integrifolia,
tanacetifolia.
Nova, ex monte Kook.

Arundo. *Rohr.*
Donax.
Indica laconica verſicolor.

Asclepias. *Schwalbenwurz.*
nigra.
Syriaca.
purpuraſcens.

Ascyrum. *St. Peterswurz.*
Crux Andreae.

Aſtragalus. *Tragant.*
galegiformis.
tragacantha.

Atha-

Athanaſia. *Goldenhaar.*
maritima.

Atriplex. *Melde.*
Halimus
portulacoides.

Azalea.
nudiflora.
viscoſa.
glauca.
tomentoſa.
coccinea.
procumbens.
lucida.
flore albo et rubro.
— rubro.
— albo,
— pallido.
— odorato.

Bacharis. *Bachus-Pflanze.*
halimifolia.

Berberis. *Berbersbeere.*
vulgaris.
—— fructu albo.
—— ſine nucleo.
Americana.
Sibirica.

Betula. *Bircke.*
alba.
pendulis virgulis.

nigra.
lenta.
papyrifera.
nana.
pumila americana.
Canadenſis.
populifolia.
pumila Broccembergenis.

Betula Alnus. *Erle.*
incana.
rugoſa.
angulata. (lanceolata)
alnus.
——— foliis variegatis.
americana.
Suedica.
glutinoſa. (humilis.)

Bignonia. *Trompeter-Blume.*
Catalpa.
caerulea.
radicans flore phaeniceo.
——— flore coccineo.
radicans minor flore phaeniceo.
——— ——— flore coccineo.
capreolata.
ſempervirens.
aequinoctialis.
Unguis cati.

Bryonia. *Zaunrübe.*
alba.

Budd-

Buddleja.
occidentalis.

Bupleurum. *Hasenohr.*
fruticosum.

Buxus. *Buxbaum.*
arborescens.
——— foliis luteo variegatis.
——— foliis albo variegatis.
angustifolia.
——— foliis per limbum aureis.
myrtifolia.
——— foliis aureo variegatis.
suffruticosa.
——— foliis ex aureo variegatis.

Callicarpa. *Wirbelbeere.*
americana.

Calycanthus. *Gewürzbaum.*
floridus.

Carpinus. *Hainbuche.*
Betulus.
—— foliis variegatis.
Ostrya.
Orientalis.
Virginiana.

Cassia.
marilandica.
ligustrina.
Chamaecrista.

Caſſine.

peragua.

Ceanothus. *Seckelblume.*

americanus.

Celaſtrus. *Celaſter.*

ſcandens.
bullatus.
myrtifolius.
buxifolius.

Celtis. *Zürgelbaum.*

auſtralis.
orientalis.
——— folio ampliore magno fructu.
occidentalis.
helvetica.

Centaurea.

argentea.

Cephalanthus. *Knopfbaum.*

occidentalis.

Cercis. *Judas-Baum.*

ſiliquaſtrum flore purpureo.
——— flore albo.
Canadenſis.

Chionanthus. *Schneeflocken-Baum.*

virginica.
——— longifolia.
——— pubescens.

Cine-

Cineraria. *Aschenpflanze.*
maritima.
Canadensis.

Cistus. *Cistus-Röslein.*
populifolius.
laurifolius.
ladaniferus.
——— angustifolia.
monspeliensis.
incanus.
crispus.
salvifolius.
italicus.
salicifolius.
rosaceus.
natoliensis.
helianthemum.
——— flore luteo et rubro.
apenninus.
creticus.
albidus.
pilosus, flore albo.
Libanotis.
——— latifolia.
halimifolius.
thymifolius.

Clematis. *Wald-Rebe.*
viticella.
——— flore albo.
——— flore rubro.

viti-

viticella flore purpureo.
——— flore purpureo pleno.
americana.
crispa.
viorna.
orientalis.
maritima.
virginiana flore odorato.
vitalba.
erecta.
—— altissima.
integrifolia.
dioica.
Canadensis.
flammula.
hispanica.
alpina.
cirrhosa.
sibirica.

Clethra. *Else.*
alnifolia.
paniculata.
inundata.

Cneorum. *Zeiland.*
tricoccum,

Columnea.
scandens.

Colutea. *Senna.*
arborescens.

orien-

orientalis.
media.

Conyza. *Flöhpflanze.*
candida.

Coriaria. *Gerberstrauch.*
myrtifolia.

Cornus. *Hundsbeere. Cornel-Kirschenbaum.*
mascula.
——— foliis eleganter variegatis.
——— fructu cerae coloris.
florida.
sanguinea.
——— foliis variegatis.
alba.
novae Belgiae.
amomum.
sericea.
sibirica.
foemina.
candidissima.
sempervirens.
canadensis.

Coronilla. *Kronenwicke.*
emerus.
——— minor.
——— foliis cinereis.
glauca.
coronata.

iuncea.
varia.
alpina humilima.

Corylus. *Haselnuß.*
avellana; avellanae calvae.
avellana fructu oblongo albo.; Avellanae graciles oblongae.
sativa fructu albo minore.
— — fructu oblongo rubente.
—— fructu oblongo rubente, pellicula alba tecto.
—— fructu rotundo maximo.
hispanica, fructu maiore anguloso.
arborescens.
colurna.
cornuta.

Crataegus. *Hagdorn. Mehlbeeren-Baum. Arlsbeeren-Baum.*
aria.
torminalis.
tomentosa.
coccinea.
—— flores et fructus majores.
Crusgalli.
Oxyacantha.
—— flore pleno.
—— flore plenissimo primo albo deinde purpureo.
—— aureo spinosissima.
—— foliis eleganter variegatis.

Oxya-

Oxyacantha variegata. *(mit buntgestreiften Aesten und Blaettern.)*
——— flore rubro.
——— baccis flavis.
——— inermis.
praecox.
Azarolus.
dulcis.
lucida.
caroliniana fructu luteo.
viridis.
prunifolia.
uniflora.
acerifolia.
indica.
pyrifolia.
pensylvanica.
alpina.
fructu pyriformi luteo.
Suecica.
biflora.
malifolia.

Cupressus. *Cypressenbaum.*
Sempervirens. (foemina)
——— horizontalis. (mas.)
disticha.
thyoides.
juniperoides.
lusitanica.

Cynanchum. *Hundswürger.*

acutum,
erectum.
monſpeliacum.
ſuberoſum.

Cyrilla. *Cyrille.*

racemiflora.

Cytiſus. *Bohnenbaum. Geisklee,*

Laburnum,
alpinus.
argenteus.
tataricus.
capitatus.
glutinoſus.
nigricans.
ſeſſilifolius.
hirſutus.
ſupinus.
auſtriacus.
cajan.

Daphne. *Kellerhals.*

Mezereum.
——— foliis variegatis.
——— flore albo.
——— flore purpureo.
alpina.
laureola.
——— foliis eleganter variegatis,
tartonraira.

Thy-

Thymelaea.
Cneorum.
helvetica pumila.

Dioscorea.
villosa.

Diospyros. *Dattelpflaume.*
virginiana.
——— foliis variegatis.
Lotus.

Dirca. *Lederholz.*
palustris.

Elaeagnus. *Wilder Oelbaum.*
angustifolia.
latifolia.
orientalis.

Empetrum. *Kraenbeere.* *Affenbeere.*
nigrum.

Ephedra. *Roſs-Schwanz.*
distachia.
monostachia.

Epigaea. *Erdbeerstrauch.*
repens.

Erica. *Heide.*
vulgaris.
——— flore albo.
tetralix.
——— flore albo.
ciliaris.

Daboecii.
Orientalis multiflora.
auſtralis.
cinerea.
carnea.
herbacea.
longiflora.

Euphorbia.
paluſtris.
Eſula.
characias.

Evonymus. *Spindelbaum.*
latifolius.
——— foliis variegatis.
longifolia.
verrucoſa.
americanus ſempervirens.
europaeus.
——— fructu albo.
——— foliis ovatis obtuſis.
——— foliis variegatis.
——— foliis maculatis.
atropurpureus.

Fagus Caſtanea. *Süße Caſtanie.*
Caſt. foliis eleganter variegatis.
americana.
pumila.

Fagus ſylvatica. *Buche.*
anguſtifolia.

latifolia.
——— foliis atrorubentibus.
——— foliis ex albo variegatis.
pumila.
——. latifolia.
—— foliis lanceolatis.
americana.

Ficus. *Feigenbaum.*
Carica fructu purpureo.
—— fructu longissimo.
—— fructu albo.
—— fructu albo intus caeruleo.
—— fructu nigro.
—— fructu albo cambrica.
—— fructu virido intus rubro. *Färbende Feige.*
—— magna hanovriensis. (Fructu pyramidato.) *Mit denen am meisten getheilten Blättern.*
—— cypriaca.
—— Smirniensis.
—— Cretensis.
—— genovensis fructu albo.
—— —— fructu nigro.
—— melitensis.
—— massiliensis.
—— fructu caeruleo.
—— —— maximo rotundo.
—— —— purpureo minor.

Carica fructu luteo.
—— —— virido minor.
—— (*mit ſchmal eingeſchnittenen Blättern.*)
S. Feigen nebſt mehrern Sorten, in Catalogus von Obſt-Bäumen.

Fothergilla.
Gardeni.

Fraxinus. *Eſche.*
excelſior.
———— foliis variegatis.
Ornus.
rotundifolia.
paniculata florifera.
alba.
nigra.
americana.
———— pumila.
integrifolia.
humilior.

Gaultheria. *Canadiſcher Thee.*
procumbens.

Geniſta. *Ginſter.*
tinctoria.
—— —— anglica.
ſagittalis.
candicans.
florida.
alba.

italica.

italica.
sibirica.
canariensis.
germanica.
pilosa.
tridentata.

Ginkgo. *Chinesischer Gincobaum.*
biloba.

Gleditsia. *Schotendorn. Heuschrecken-Baum.*
triacanthos.
inermis.
chinensis.

Glycine. *Knollwicke.*
Apios.
frutescens.

Glycirrhiza. *Süssholz.*
glabra.
echinata. *Süssh. des Dioscorides.*

Gnaphalium. *Ruhrpflanze.*
Stoechas.
ignescens.

Gordonia.
pubescens.

Guilandina. *Schusser-Baum.*
dioica.

Halesia.
tetraptera.
diptera.

Hamamelis. *Zauberstrauch.*
virginica.

Hedera. *Wintergrün. Epheu.*
Helix.
——— foliis ex aureo variegatis.
——— foliis ex argenteo variegatis.
——— florifera foliis ex argenteo variegatis.
quinquefolia.

Hibiscus. *Ketmia. Syrischer Pappelbaum.*
syriacus flore rubro.
——— — purpureo.
——— — albo.
——— — ex albo et rubro variegato.
——— — caeruleo.
——— foliis ex aureo variegatis.
——— foliis ex argenteo eleganter variegatis.
palustris.

Hippophae. *Seekreuzdorn.*
rhamnoides.
canadensis.
sibirica.

Hopea.
tinctoria.

Hydrangea. *Kehlknopfbaum.*
arborescens.

Hype-

Hypericum. *Johanniskraut.*
Lasianthus.
androsaemum.
hircinum.
prolificum.
Ascyron.
olympicum.
canariense.
inodorum.
calycinum.
perforatum.
quadrangulare.
humifusum.
pulchrum.
tomentosum.
Virginicum.
monogynum.
kalmianum.
rosmarinifolium.
montanum.

Hyssopus. *Isop.*
officinalis.
——— flore rubro.
——— flore albo.
——— foliis variegatis.

Jasminum. *Staudiger Jasmin.*
officinale.
——— foliis ex luteo variegatis.
——— foliis ex albo variegatis.

fruticans.
——— foliis variegatis.
humile.
grandiflorum.

Iberis. *Gauchblume.*
Sempervirens.
Semperflorens.

Ilex. *Stechpalme.*
cuneifolia.
Dodonaea.
asiatica.
—— foliis rotundis.
Cassine.
acanthos.
——— foliis ex aureo variegatis.
aquifolium, baccis rubris.
——— baccis luteis.
——— foliis ex luteo variegatis.
——— foliis subrotundis ex albo variegatis.
——— foliis eleganter variegatis.
——— foliis longiorib. argenteis.
——— foliis subrotundis limbis et spinis argenteis.
——— foliis oblongis spinis et limbis argenteis.
——— spinis et limbis aureis.
——— foliis subrotundis limbis argenteis spinis purpureis.

aquifo-

aquifolium, foliis oblongis ſpinis et limbis flaveſcentibus.
——— foliis ſubrotundis ſpinis minoribus.
——— foliis oblongis atro-virentibus.
——— foliis latiſſimis ſpinis et limbis flaveſcentibus.
——— foliis longioribus.
——— ſpinis majoribus.
——— foliis anguſtis ſpinis et limbis flaveſcentibus.
——— foliis oblongis ex luteo aureo variegatis.
——— ſpinis et limbis luteis.
——— ſpinis et limbis ochro-luteo.
——— foliis parvis interdum vix ſpinoſis.
——— Laurifoliis eleganter variegatis.
——— ſpinis majoribus foliis ex aureo variegatis.
——— ſpinis et limbis aureis fructu rubro.
——— foliis parvis interdum vix ſpinoſis limbis et ſpinis argenteis.
——— foliis oblongis lucidis ſpinis et limbis aureis.
——— latifolia baccis aureis.

echinata.
——— foliis ex luteo variegatis.
——— foliis limbis aureis.
——— foliis limbis argenteis.
——— foliis ex argenteo variegatis.

Inula. *Alant.*
crithmoides.

Itea. *Dorlſtrauch.*
virginica.

Juglans. *Wallnuſs.*
regia.
—— tenero et fragili putamine.
—— fructu maximo.
—— putamine duriſſimo.
—— fructu rubente.
—— fructu ſerotino.
—— anglica fructu maximo.
nigra.
cinerea.
alba.
glabra.
baccata.
oblonga.
ovata.
humilis.

Juniperus. *Wacholder. Ceder. Sadebaum.*
Sabina.
—— foliis variegatis.

Sabina

Sabina tamariscifolia.
——— humilis.
communis mas.
———— foemina.
Suecica.
Oxycedrus.
Lycia.
phoenicea.
bermudiana.
virginiana.
thurifera.
caroliniana.
canadenſis.
ſibirica.
Italica.
barbadenſis.

Iva. *Baſtard China-Rinde.*
frutefcens.

Kalmia. *Löffelbaum.*
latifolia.
anguſtifolia.
——————— flore pallido.
glauca.

Laurus.
Borbonia.
Benzoin.
Saſſafras.
nobilis.
aeſtivalis.

Lavan-

Lavandula.
Spica.
—— flore albo.
—— latifolia.
Stoechas.

Ledum. *Wilder Rosmarin.*
paluſtre.
——— longifolium.
——— minimum.
thymifolium.

Liguſtrum. *Rainweide.*
vulgare.
—— fructu luteo.
—— foliis ex luteo variegatis.
—— foliis ex albo variegatis.
italicum.
——— foliis variegatis.

Linnaea.
borealis.

Liquidambar. *Storaxbaum.*
ſtyraciflua.
aſplenifolium. (peregrina.)

Liriodendron. *Tulpenbaum.*
tulipifera.

Lonicera. *Geisblatt. Hecken - Kirſche.*
Caprifolium vulgare.
———— italicum perfoliatum.
Periclymenum vulgare.

Peri-

Periclymenum germanicum, flore luteo maximo.
———— germanicum flore rubello ſerotinum.
———— quercifolium.
———— ———— foliis variegatis.
———— ſempervirens.
———— ———— minus.
———— americanum.
———— ———— ſempervirens.
———— Balearicum ſempervirens.
marylandica.
Xyloſteum.
alpigena.
tatarica.
pyrenaica.
nigra.
caerulea.
coccinea.
glauca.
Symphoricarpos.
Diervilla.
Collinſonii.

Lotus. *Schotenklee.*
hirſutus.
rectus.
dorychnium.

Lycium

Lycium. *Bocksdorn.*
europaeum. (L. ſalicifolium.)
barbarum.
chinenſe.
afrum flore atropurpureo.
——— flore ex albo purpuraſcente.
——— foliis lanceolatis flore purpureo.

Magnolia. *Bieberbaum etc.*
grandiflora.
———— foliis obtuſis.
acuminata.
glauca.
——— foliis oblongis.
tripetala.

Marrubium. *Andorn.*
vulgare.
candidiſſimum.

Medicago. *Schneckenklee.*
arborea.
marina.
Sativa.
——— foliis variegatis.

Melianthus. *Honigblume.*
major.
minor.

Meliſſa.
fruteſcens.

Menispermum. *Mondſaamen.*
canadenſe.
virginicum.

Mentha

Mentha. *Münze.*

canarienſis.

Meſpilus. *Miſpel.*

germanica.

——— ſine oſſiculis.

——— fructu magno.

——— fructu albo.

——— fructu variegato.

——— foliis laurini major.

——— fructu pyriformi. (M. Italica.)

Sylveſtris.

rotundifolius.

pumila.

arbutifolia fructu rubro.

——— fructu nigro.

pyracantha.

canadenſis.

Amelanchier fructu rubro.

——— fructu nigro.

Cotoneaſter.

Chamae-Meſpilus.

virginiana.

orientalis.

S. Miſpeln in Catalogus von Obſt-Bäumen.

Michaelia.

repens.

Mimoſa. *Sinnpflanze.*

arborea.

Morus

Morus. *Maulbeerbaum.*

alba.
nigra.
—— flore pleno.
—— foliis eleganter variegatis.
—— ſine oſſiculis.
—— fructu maximo.
rubra.
papyrifera.
——— foliis variegatis.
chinenſis.
penſylvanica.

Myrica. *Porſt.* *Wachsbaum.*

Gale.
cerifera.
carolinienſis.

Nyſſa. *Tupelo-Baum.*

ſylvatica.
aquatica.

Olea. *Oel-Baum.*

europaea.

Ononis. *Haubeckel.*

fruticoſa.
rotundifolia.
ſpinoſa flore purpureo.
—— flore albo.
—— non ſpinoſa.

Passiflora. *Paſſionsblume.*

caerulea.
lutea.

Paulli-

Paullinia.
aurea.

Periploca. *Seidenſtrauch.*
graeca.

Philadelphus. *Wilder Jasmin.*
coronarius.
——— foliis ex luteo variegatis.
inodorus.
nanus flore pleno.

Phillyrea. *Stein-Linde.*
latifolia.
laevis.
laevis foliis e luteo variegatis.
media.
anguſtifolia.
rosmarinifolia.
liguſtrifolia.
ilicifolia.
oleaefolia.

Phytolacca.
decandra.

Pinus. *Fichte. Tanne. etc.*
ſylveſtris.
——— latifolia.
rubra.
montana.
Pinea.
virginiana.

ſibirica.
Cembra.
halepenſis.
rigida.
Taeda.
echinata.
paluſtris.
Strobus.
Abies.
Abies alba.
picea.
balſamea.
canadenſis.
canadenſis nigra.
americana.
Mariana.
maritima.
Abies laxa.
Abies acutiſſima.
Cedrus. *Ceder von Libanon.*
Larix. *Lerchenbaum.*
—— nigra.
—— rubra.
—— ſibirica.
—— chinenſis.

Platanus. *Kleiderbaum.*
occidentalis.
———— foliis minoribus, lobis acu-
tioribus.
orientalis.
———— aceris folio.

Poly-

Polygala. *Creuzblume.*
chamaebuxus.

Polygonum. *Wegtritt.*
divaricatum.

Populus. *Pappel.*
alba.
alba foliis lobatis. (virginiana.)
nigra.
rubra.
italica.
italica foliis viridiis majoribus.
carolinensis.
heterophylla.
balsamifera.
——— foliis variegatis.
——— major foliis latioribus.
atheniensis.
cordifolia.
tremula.
——— foliis ex luteo eleganter variegatis.
pendula.
canadensis.

Potentilla, *Fünffingerkraut.*
fruticosa.

Prinos. *Winterbeere.*
verticillatus.
glaber.

Prunus.

Padus. *Vogel-Kirſche,*
Virginiana.
ſtricta.
canadenſis.
caroliniana.
Luſitanica.
Luſitanica foliis variegatis.
Lauro Ceraſus. *Lorbeerkirſche.*
Lauro Ceraſus foliis variegatis.
pumila. *Canadenſ. Zwergkirſche.*
nana. *American. Zwerg-Traubel K.*
Mahaleb.

Prunus armeniaca. *Apricoſenbaum.*

armeniaca ſibirica. *Schwarze Apricoſe.*
——— fructu maximo.
——— fructu minimo.
——— (*l'Abricot angoûmois.*) *mit merckwürdig. Blättern.*
——— (*l'Abricot violet.*)
——— (*l'Abricot-Pêche.*)
——— (*l'Abricot musqué.*) *Biſam-Apricoſe.*
——— variegata. *Mit bunt geſtreiften Holz und Blättern.*

S. Apricoſen nebſt mehrern Sorten in Catalogus von Obſt-Bäumen.

Prunus ſpinoſa. *Schlehenbaum.*

ſpinoſa foliis eleganter variegatis.

Prunus

Prunus insititia. *Zahmer Schlehenbaum.*
insititia flore pleno.

Prunus domestica. *Pflaumenbaum.*
domestica flore pleno.
——— sine nucleo.
——— fructu rotundo cerasiformi rubro.
——— bifera. *Venetianische zweymahl tragende.*
——— fructu oblongo dulci atro caeruleo. (Damascena.)
——— coloris cerae ex candido in luteum pallescente. (cerea.)
——— foliis variegatis.
——— fructu cerei coloris.
——— ——— magno dulci atrocaeruleo.
——— ——— albo oblongiusculo acido.
——— ——— amygdalino. *Hahnenhoden.*
——— ——— magno crasso subacido.
——— ——— parvo ex viridi flavescente.
——— ——— rotundo nigro-purpureo.
——— ——— rotundo flavescente.

domestica fructu rotundo flavo dulcissimo.

——— ——— maximo rotundo flavo.

——— ——— ovato magno flavescente.

——— ——— ovato magno ex albo flavescente.

——— ——— ovato magno rubente.

——— ——— ovato maximo.

——— ——— variegato.

——— ——— virido oblongissimo.

——— racemosa fraxinifolia, fructu rotundo rubro.

——— virginiana.

——— brignoniensis.

——— Italica.

——— Burgundica.

——— helvetica.

——— hispanica fructu magno.

——— (*Prune de Cypre.*) fructu quadrato.

——— (*Prune de Catalogne.*) *frühzeitigste.*

S. Pflaumen nebst mehrern Sorten in Catalogus von Obst-Bäumen.

Prunus Cerasus. *Kirschbaum.*

cerasus avium fructu nigro. *Twieselbeeren.* (Cerasus nigra.)

——— ——— fructu rubro.

cerasus

cerasus avium crassa carne dura.
—— —— Major. (Bigarella.)
—— —— flore roseo.
—— —— flore pleno.
—— austera. *Schwarze saure Kirschen.*
—— hortensis. *Garten-Kirschen.*
—— —— foliis eleganter variegatis.
—— —— flore roseo.
—— —— flore pleno.
—— —— racemosa. *Stets blühende K.*
—— —— racemosa uno pediculo plura. *Straus-K.*
—— —— Juliana. *Durchsichtige Glas-Kirsche.*
—— —— Juliana fructu maximo.
—— —— sine nucleo.
—— —— fructu maximo.
—— —— —— —— (*mit einer merckwürd. Nath.*)
—— —— fructu albo.
—— —— —— luteo.
—— —— (*May-Kirsche.*)
—— —— (*doppelte May-K.*)
—— —— (*La Cerise de Montmorency.*) *Die Englische Trauben-Kirsche.*
—— —— (*La Cerise tardive.*)

cerasus hortensis (*La Grosse Guigne noire luisante.*) *Blut-K.*

——— ——— (Cerasus Smirniensis.)

——— ——— (*K. aus Constantinop.*)

——— ——— (Cerasus Italica.)

——— ——— (Cerasus lusitanica.)

S. Kirschen nebst mehrern Sorten, in Catalogus von Obst-Bäumen.

Ptelea. *Stauden-Klee.*

trifoliata.

Punica. *Granat-Apfel.*

Granatum flore simplici.

——— simpl. maxima.

——— flore pleno majore.

——— — — ——— sine calice.

——— — — ——— calice previ.

——— — — minore calice longo.

——— — — foliis variegatis.

nana.

——— flore pleno.

Pyrola. *Wintergrün.*

rotundifolia.

maculata.

Secunda.

Pyrus communis. *Birnbaum.*

pyraster.

flore pleno,

varie-

variegatus. *Mit buntgestreiften Stamm, Blättern und Früchten.*

fructu variegato. *Mit buntgestreiften Früchten.*

virginiana foliis eleganter variegatis.

biflora.

carne rubente.

fructu medio pyramidato-obtuso glabro viridi serotino. *Mit krausen Kohlblättern.*

fructu medio, umbilico compresso et quasi gemino, aestivo. *Mit getheilt. Früchten.* (*La Poire à deux têtes.*)

foliis undulatis obvolutis oblongis. *Mit gewundenen irregulairen Blättern.*

irregularis. *Lazerol-Birne.*

(*La poire sans peau.*) *Birn ohne Schale.*

Poire de Cypre. *Mouille bouche d'Eté.* *Le Franc-Real.*	*mit weiß gepuderten Blättern.*

(*La Crasane panachée.*) *mit gestreiften Früchten und weiß eingefasten Blättern.*

La sucre verd, *L'Amiré roux.* *Le petit muscat.* *Poire robine.* *Le Bezy de Cassoy.* *Poire de Perle.*	*kleine Büschel-Birnen.*

 (*Poire*

(*Poire de Jesu.*) *Einzige mit rothgestreiften Früchten.*

La grandissime de Belgrad. *La grosse Cuisse Madame.* *Grosse Brathbirne.* *Die Pfundbirn.*	*mit allergrößten Früchten.*

(*Die viermahl getheilte Birne.*)
(*Das Posthorn.*)
Hispanica.
Italica.
sine semine interius in fructu.
(*La Merveille d' hyver.*) *Das Winterwunder.*
(*La Royale d' hyver.*) *Mit breiten schiffförmigen Blättern.*
(*Le St. Germain.*) *Mit langen abwärts gekrümmten Blättern.*
(*Le Bezi de Chasserie.*) *Mit langen schmalen Blättern.*
(*Die Birne mit sieben Ecken.*)

S. Birn nebst mehrern Sorten in Catalogus von Obst-Bäumen.

Pyrus Malus. *Apfelbaum.*
malus sylvestris. *Wilder Apfelbaum.*
—— ——— foliis ex albo variegatis.
—— foliis eleganter variegatis.
—— variegatus. *Mit buntgestreiften Stamm, Blättern und Früchten.*
—— apetala. *Ohne Blüthe.*

malus

malus flore pleno.
—— fructu nigro. *Schwarzer Zigeuner-Apfel.*
—— fructu nigro. *Großer schwarzer Api.*
—— carne rubente.
—— (*La pomme violette.*)
—— (*La pomme-poire.*) *Birn-Apfel.*
—— (*Pomme etoilée.*) *Stern-Apfel.*
—— (*Pomme sonnante.*) *Glocken-Apfel.*
—— (*Pomme d'Or.*) *Gold-Apfel.*
—— (*Vrai Drap d'or.*) *Schönster Apfel.*
—— (*Pomme d'Anis.*) *Mit weiß gepuderten Blättern.*
—— (*Le petit Api.*)
—— (*Le gros Api rouge.*)
—— (*Pomme de Borstorf.*)
—— (*La pomme Madeleine.*)
—— (*La pomme de Taffetas,*)
—— (*Le Pepin d'Or.*)
—— (*June-eating Apple.*) *Junius-Apfel.*
—— (*Zwiebel-Apfel.*)
—— (*Großer Apfel aus Constantinopel.*)
—— (*Pomme d'Astracan.*) *Durchsichtiger Apfel.*
—— fructu magno albo. *Eis-Apfel.*

malus pumila. *Paradies-Apfel.*

—— —— foliis variegatis.

—— —— *Zwerg-Renetté.*

—— frutescens. *Heckapfel.* (*Le Pommier de Doucin.*)

—— coronaria.

—— baccata.

—— sempervirens.

—— Canadensis.

—— pensylvanica nana.

—— (*Apple John. La pomme de deux ans.*) *Die Früchte kann man über zwey Jahr gut aufheben.*

—— Portlandica.

—— tatarica.

—— tiliaefolio fructu parvo tribellinus dictus.

—— fructu oblongo, nonnihil arcuato.

—— fructu magno, pediculo longo.

—— fructu maximo. (*La Royale d'Angleterre.*)

—— —— ——. (*Le Rambour rouge.*

—— —— —— (*Monstrous Rennet.*)

malus

malus (*Der tiefgetheilte Apfel.*)
—— (*Nutmeg Apple.*) *Muscatnuß-Apfel.*
S. Apfel nebst mehrern Sorten in Catalogus von Obst-Bäumen.

Pyrus Cydonia. *Quittenbaum.*
Cydonia maliforma.
—— oblonga.
—— lusitanica.
—— fructu oblongo dulci edulique.
—— anglica. *Baumwollen-Quitte.*
S. Quitten in Catalogus von Obst-Bäumen.

Quercus. *Eiche.*
foemina.
—— foliis ex albo variegatis.
robur.
—— anglica.
alba.
—— frutescens.
rubra major.
—— virginiana. Venis rubris muricata.
—— humilis.
nigra.
phellos latifolia
—— angustifolia.
palustris.
prinus.

suber.

ſuber.
—— amplo folio.
Exonienſis.
Cerris.
Esculus.
Aegilops calice echinata glande majore.
——— — ——— ——— minore.
Ilex.
— foliis oblongis.
Gramuntia.
caroliniana.
marilandica.
coccinea.
heterophylla.
ſaſſafraſſifolia.
humilis.
coccifera vulgaris.
——— folio ampliſſimo.
——— magno folio dentato.
——— rotundiore folio ſub incano.
——— parvo folio ſubt. incan.
——— utriumque virido.
robur ſempervirens.
Virginiana rubra major.
Americana nova folio ampliſſimo valde dentato, puniceo.
Sempervirens latifolia.
Virginiana ſempervirens.

Rhamnus.

catharticus. *Kreuzdorn.*

infecto-

infectorius.
alpinus.
Paliurus. *Christdorn.*
saxatilis. *Wegdorn.*
frangula. *Faulbaum. Rhabarbar-Baum.*
——— latifolia.
——— americana.
Alaternus phylica.
——— ——— aurea, foliis ex luteo variegatis.
——— ——— argentea, foliis ex albo variegatis.
——— latifolia.
——— angustifolia.
——— ——— foliis variegatis.
——— glabra.
——— ——— foliis ex luteo variegatis.
Zizyphus. *Brustbeerstrauch.*
Lineatus.
afer.
lycioides.
Oleoides.
Sarcomphalus.

Rhododendron. *Rosenbaum.*
maximum.
ponticum.
hirsutum.
ferrugineum.
——— foliis variegatis.
chamaecisticus.

Rhodora.

canadensis. Azalea flore caeruleo.

Rhus.

Coriaria. Sumach. Gerberbaum.
Typhina.
glabra.
Copallinum.
carolinianum.
canadense.
virginiana.
Javanicum.
Cotinus. *Färberbaum.*
radicans. *Giftbaum.*
Toxicodendron.
——— altissimum. *Unächter Chines. Firnis-Baum.*
Vernix. *Firnis-Baum.* (*Varnish Tree.*)
Chinense. *Lac-Baum.* (*Lac Tree.*)

Ribes.

a) **Ribesia.** *Johannisbeeren.*

Ribes rubrum fructu minore.
——— ——— ——— maximo.
——— ——— ——— albo maximo.
——— ——— ——— — minore.
——— ——— ——— carneo maximo.
——— ——— ——— variegato.
——— ——— foliis ex luteo variegatis.
——— ——— — — albo variegatis.
——— nigrum.
——— ——— foliis variegatis.

Ribes

Ribes alpinum.
—— glandulosum.
—— Americanum fructu nigro.

b) Grossulariae. *Stachelbeeren.*

R. Grossularia Uva crispa.
— —— hirsuta.
— —— fructu rotundo maximo virescente.
— —— fructu albo rotundo maximo.
— —— foliis flavescentibus.
— —— foliis ex luteo variegatis.
— —— reclinata fructu rubro minore.
— —— —— fructu rubro rotundo maximo.
— —— oxycanthoides. *Mit glatten Beeren aus Canada.*
— —— Cynosbati. *Mit stachlichten Frücht. aus Canada.*
— —— Virginiana fructu maximo. *Allergröste Stachelbeere.*

S. Stachelbeeren über 50 Sorten in Catalogus von Obst-Bäumen.

Robinia.

Pseudoacacia. Schotendorn.
hispida.
echinata.
Halodendron.

frutescens. Aspalatus.
pygmaea. ———
Caragana. *Siberischer Erbsenbaum.*
sibirica ferox.

Rosa. *Rosenstrauch.*
Canina.
——— flore albo.
——— foliis glabris.
Spinosissima. (Campestris flore albo.)
——— floribus variegatis.
——— foliis ex luteo et viridi eleganter variegatis.
——— foliis glabris. —
——— flore rubro.
Villosa. *Große Hanebutten.*
——— flore pleno.
Eglanteria. *Wohlriechender Rosenstrauch. Weinrose.*
——— flore pleno.
——— flore duplici.
——— flore incarnato.
——— flore incarnato duplici.
——— flore incarnato pleno.
——— sempervirens.
——— flore albo simplici.
——— humilis flore pleno parvo.
inermis fructu longiore.
alpina.
moschata.
——— flore duplici.
——— minor flore pleno.

alba

alba.
— flore pleno.
— major flore pleno.
candida ſemiplena.
ſempervirens. *Immergrüne Muscatroſe.*
ſcandens ſempervirens.
foecundiſſima.
carolina.
virginiana.
——— flore albo.

nana.
pimpinellifolia.
————— alpina flore albo et roſeo.
————— alpina flore albo.
————— alpina, foliis variegatis.
————— minima. *Allerkleinſte Zwerg-Roſe.*

cinnamomea flore pleno.
——— ſimplex.
belgica.
—— flore rubro.
Damascena.
——— flore albo.
——— flore ſimplici.
Omnium Calendarum.
—— ——— flore roſeo ex precedente degener.
—— ——— flore albo.
—— ——— flore variegato pleno.

D 2 prae-

praeneſtina; variegata plena. *Bunte York und Lancaſter-Roſe.*

Incarnata.

aculeata incarnata.

Muscoſa. *Moos-Roſe.*

Majalis. *Kleine Provinz- oder May-Roſe.*

Marmorea. *Bunte marmorirte Roſe.*

provincialis rubra.

——— Major, flore pleno rubberrimo. *Blut-Roſe.*

——— rubicans.

——— Hollandica.

——— flore albo.

——— —— palescente pleno minore.

——— (*Childing's Roſe.*)

——— (*Gekrönte Roſe.*)

verſicolor. *Bunte Roſe.* (Roſa Mundi.)

virginalis. *Bunte Jungfer-Roſe.*

centifolia Major.

——— minor.

——— flore incarnato.

——— — ——— (*Singleton's Roſe.*)

——— — foliis ex albo variegatis.

——— Hiſpanica.

——— Batavica.

——— Batavica alba.

centifo-

centifolia Belgica.
——— Anglica.
——— alba medio rubente.
Gallica,
francifca.
francofurtana.
nigra. (atropurpurea.)
holofèrica fimplex. *Sammetrofe.*
——— multiplex.
——— purpurea.
——— violacea.
——— bafilea. (R. hol. regalis.)
pendulina.
Indica fempervirens.
pomponia.
Unica. *Einzige Rofe.*
punicea.
bicolor.
lutea.
——— multiplex.
——— minor flore pleno.
Americana odoratiffima.
pomifera Americana.
Uplandica.
Palaeftina. *Syrifche Rofe.*
Burgundica minor.
——— minor flore carneo.
——— major.

nana. { Campanienfis.
{ Penfylvanica.

nana. Pensylvanica flore pallido plenissimo.
——— flore rubro simplici.
Portlandica semperflorens.
Arabica.
——— major.
pinnata plena.
[nana.] pinnata. *Schottische Zwergrose.*
rubicans.
purpurea regalis.
vix spinosa.
purpurea maxima.
regalis maxima.
regina dicta.
altissima Hollandica.
[nana.] humilima suave rubente flore pleno. *Allerniedrigster Rosen-Strauch.*
Maxima. *Allergröste Rose.*
pyramidalis.
——— Hollandica.
prolifera.
Regina per intervalla flos ex flore.
margaritarum colore. *Perlrose.*
[nana.] meaux. *Doppelte Zwergrose.*
Superba.
Superbissima.
——— flore pleno coccineo.
(*des Valées.*)
(*Agaat Roos.*)
(*Belle du Monde.*)

(*de*

(de l'Empereur.)
(de Montagne.)
(Gekrönte Rose.)
(Bizard Triumphant,)
pulchra purpurea per intervalla flos ex flore.
sibirica,

Rosmarinus.
latifolius.
angustifolius.

Rubus.
fruticosus. *Brombeere.*
— — major fructu albo.
— — semperflorens.
— — flore albo pleno.
Jamaicensis.
— — flore albo pleno.
— — foliis variegatis.
glaber. *Ohne Stacheln.*
caesius. *Acker-Brombeere.*
— foliis variegatis.
hispidus. *Canad. Brombeere.*
chamaemorus.
arcticus.
idaeus. *Himbeeren.*
— fructu albo.
— Canadensis. Rub. id. bifera.
— fructu magno rubro.
saxatilis.

odoratus.
occidentalis.

Rufcus. *Hockenblatt.*
aculeatus.
Hypophyllum.
Hypoglossum.
racemosus.
trifoliatus.
flexuosus.

Ruta. *Raute.*
hortensis.
——— foliis variegatis.
chalepensis.

Salicornia. *Glasschmalz.*
fruticosa,

Salix. *Weide.*
alba.
purpurea.
vitellina.
pentandra.
fragilis.
caprea.
——— flore magno odorato.
acuminata.
——— foliis eleganter variegatis.
triandra.
viminalis.
——— foliis variegatis.
hermaphroditica. *Ursalische W.*

rubra.

rubra.
babylonica.
amygdalina.
——— angustifolia.
——— incana.
arenaria.
aurita.
fusca.
rosmarinifolia.
Helix.
glauca.
retusa.
myrsinites.
auriculata.
incubacea.
hastata.
repens.
cinerea.
lanata.
reticulata.
Lapponum.
aegyptiaca.
americana.
herbacea.

Salsola. *Salzstrauch.*
fruticosa.

Salvia. *Salbey.*
officinalis.
——— foliis ex albo et viridi variegatis.

officinalis foliis ex luteo et viridi variegatis.
——— floribus candidis.
tomentoſa. (pomifera.)
nemoroſa.
Sylveſtris.
——— foliis ex luteo variegatis.
Aegyptiaca.
Canarienſis.

Sambucus. *Hollunder.*
nigra.
——— fructu in umbella viridi.
——— foliis ex luteo variegatis.
——— ——— ex albo variegatis.
——— humilior fruteſcens, foliis ex albo eleganter variegatis.
laciniata.
racemoſa.
Canadenſis.
Ebulus.

Santolina. *Cypreſſen-Kraut.*
Chamaecypariſſus.
——— humilima.
rosmarinifolia.
——— foliis villoſis et incanis.
——— obſcure virentibus flore aureo.

Scabioſa.
Argentea fruteſcens.

Syde-

Syderoxilon. *Eiſenholz.*
lycioides.
Silene.
fruticoſa.
Smilax. *Stechwinde.*
aſpera.
—— foliis longis anguſtis.
Sarſaparilla.
tamnoides.
caduca.
laurifolia.
excelſa.
rotundifolia.
Solanum. *Alprancken.*
Dulcamara.
———— flore albo.
———— foliis ex aureo variegatis.
———— foliis ex albo variegatis.
racemoſum.
tomentoſum.
Sophora.
microphylla.
tetraptera.
alopecuroides.
auſtralis.
Sorbus. *Vogelbeeren. Spierling.*
aucuparia.
——— foliis ex luteo variegatis.
——— fructu luteo.

hybrida.
domeſtica fructu pyriformi.
——— fructu maliformi.

Spartium. *Ginſter. Pfriemen.*

Scoparium.
junceum.
——— flore pleno.
luſitanicum.
radiatum.
ſtriatum.
album.

Spiraea. *Spierſtaude.*

ſalicifolia.
alba americana.
tomentoſa.
opulifolia.
Hypericifolia.
Chamaedrifolia flore albo.
————— flore roſeo.
crenata.
ſorbifolia.
aruncus mas.
——— foemina.
laevigata.
palmata.

Staphylea. *Pimpernuß.*

pinnata.
trifolia.

Stewartia.

malacodendron.

Styrax

Styrax. *Storaxbaum.*
officinale.
grandifolium.
laevigatum.

Syringa. *Flieder.*
vulgaris.
——— flore albo.
——— — roſeo.
——— — ſalutari purpureo.
——— foliis variegatis.
perſica.
—— flore albo.
—— foliis variegatis.
laciniata.

Tamarix. *Margriſpel.*
germanica.
gallica.

Taxus. *Eibenbaum.*
baccata.

Teucrium. *Gamanderlein.*
fruticans.
——— foliis variegatis.
lucidum.
flavum.
latifolium.

Thea. *Theebaum.*
viridis.
Bohea.

Thuja.

Thuja. *Lebensbaum.*
orientalis.
occidentalis.

Thymbra. *Sergenkraut.*
verticillata.
ſpicata.

Thymus. *Thymian.*
Serpyllum.
——— flore albo.
——— foliis citri odore.
——— anguſtifolium hirſutum.
——— citri odore foliis ex albo variegatis.
vulgaris.
——— flore albo.
——— folio latiore.
maſtichina.
cephalotus.
alpinus.

Tilia. *Linde.*
europaea.
——— foliis variegatis.
cordata.
rubra.
pubeſcens.
montana maximo folio.
americana.
caroliniana.

Torphea.
lucida.

Ulex.

Ulex. *Heckſaamen.*
europaeus.

Ulmus. *Rüſter. Ulme.*
campeſtris.
——— foliis variegatis.
——— foliis criſpis.
belgica.
—— foliis variegatis.
glabra.
—— foliis eleganter variegatis.
ſcabra.
minor.
pumila.
Sativa. (anguſtifolia.)
americana alba.
——— nigra.
——— rubra.

Vaccinium.
Myrtillus. *Heidelbeere.*
——— fructu nigro major.
——— fructu variegato.
——— fructu albo.
album.
uliginoſum. *Trunckelbeere.*
vitis idaea. *Preuſſelbeere.*
——— foliis variegatis.
Oxycoccos. *Moosbeere.*
hispidulum. *Borſtige Heidelbeere.*
frondoſum. *Buſchichte Heidelbeere.*
amoenum.

dumo-

dumosum.
venustum.
elevatum.
turgescens.
tenellum.
virgatum.

Veronica. *Ehrenpreis.*
decussata.

Viburnum.
lantana. *Schlingbaum.*
——— folio variegato.
latifolium.
prunifolium.
dentatum.
acerifolium.
Lentago.
Pyrifolium.
Virginianum.
——— foliis oblongis.
opulus. *Wasser-Flieder.*
——— folio variegato.
——— flore globoso.
——— — ——— foliis variegatis.
americanum. (Opulus Canad. praecox, magno flore.)
nudum. *Virginischer Tinus.*
——— sempervirens.
tinus. *Haarigter Tinus.*
——— folio atroviridi splendente.
——— foliis ex albo variegatis.

tinus

tinus foliis ex aureo variegatis.
lucidum. *Glänzender Timus.*
——— foliis ex luteo variegatis.
Caſſinoides. *Caſſiabeerenſtrauch.* (*The Hyſſon-Tea.*)
——— foliis rotundioribus.

Vinca. *Sinngrün.*

major.
——— flore albo.
——— foliis variegatis.
minor.
——— flore purpureo pleno.
——— foliis ex albo eleganter variegatis.
——— foliis ex luteo eleganter variegatis, flore albo.

Vitex. *Keuſchbaum.*

Agnus caſtus.
——— ——— flore albo.
latifolia.

Vitis.

arborea. *Americaniſcher Pfefferbaum.*
vulpina. *Virginiſcher Fuchswein.*
——— fol. ſubtus incanis.
labruſca. *Virginiſcher wilder Wein.*
Canadenſis.
laciniosa. *Peterſilien-Wein.*
vinifera. *Gemeiner Weinſtock.*

vinifera. Vitis alba dulcis foliis variegatis.

—— Vitis alba dulcis, limbis foliorum argenteis.

—— Vitis acinis variegatis. *Weiß und schwarz gestreifte Trauben.*

—— Vitis Corinthiaca; acino minimo rotundo albido, sine nucleis.

—— — ——— acino minimo rotundo nigro, sine nucleis.

—— Vitis Assyriensis. *Weisse Weintraube zu 20 Pfund schwer, von Pindo.*

—— (*Partridge Eye Grape.*) *Die Kette von Rebhühnern. Weisse Traube zu 6 Pfund schwer.*

—— Vitis Bourdelas. (Verjus.) *Die Trauben zu 4 und 5 Pfund schwer.*

—— (*St. Peter's Grape.*) *Die grosse St. Peters Traube mit breiteren Petersilien-Blättern.*

—— (*Le Gros-Corinthe.*) (acino magno, sine nucleis.)

—— (*La Grosse-Perle.*)

vinifera.

vinifera. (*Raisin d'Autriche.*) *Die Blätter dem Petersilien-Wein ähnlich.*

—— (*Raisin de la Madeleine.*) *Schwarze Julius-Tr.*
—— (*Früh Ungrischer mit gepuderten schwarzen Trauben.*)
—— (*Früh van der Laan.*)
—— (*Früh Leipziger.*)
—— (*Früh Spanischer.*)
—— (*Früh Catalonier.*)
—— (*Früh Malvasir.*)

frühzeitigste.

—— (*Le Chasselas musqué.*) *Bisam-Traube.*
—— (*Le Chasselas rouge.*)
—— (*Le Chasselas bleu.*)
—— (*Le Muscat blanc.*) *Bisamische Muscatellertraube.*)
—— (*Le Muscat verd.*)
—— (*Le Muscat rouge.*)
—— (*Le Muscat violet.*) *Mit gepuderten Beeren.*
—— (*Le Muscat d'Alexandrie.*)
—— (*Le Maroc.*) *Oelbergertraube.*
—— (*Morillon tacconi.*) *Müllerrebe mit weiss gepuderten Blättern.*
—— (*Morillon noir.*)
—— (*Grosse Traube von Smirna.*)

vinifera. (*Grosse Cibebentraube mit* $1\frac{1}{2}$ *Zoll langen schmalen Beeren.*)

—— (*Grosse Rosinentraube mit* $1\frac{1}{2}$ *Zoll langen ovalen Beeren.*)

—— (*Extragrosse Rosinentraube aus Portugall.*)

—— (Uva Pane.) *Rothes Holz mit rothgestreiften Blätt.*

—— (Uva Cornicione.) *Huhnen-Klotentraube mit krummen Beeren.* (Adovoxi.) *Adlers-Klauen.*

—— (*Extragrosse hochgelbe Traube von Tokay.*)

—— (*Vin claret rouge.*) *Im Herbst mit blutrothen Bl.*)

—— (*Extragrosse Traube von Damasco.*)

—— (*Alicant-Traube mit roth eingefaßten Blättern.*)

—— (*Auvernas teint.*) *Mit rothen und wolligen Blättern.*

—— (*Augster.*) *Mit 14 Zoll langen Trauben und wolligen Blättern.*

—— (*Anguur Risii baba.*) *Bart der Alten. Wunderbare lange Persische Traube.*

vinifera.

vinifera. (*Augmur Mader Betsich.*) *Die Mutter mit den Kindern. Grosse Persische Traube mit kleineren Neben-Trauben.*

Yucca.

alo folia.
filamentosa.
draconis.
goriosa.

Zanthoxylum.

clava Herculis. *Zahnwehbaum.*
Americanum. (Latifolium.)
apiifolium. *Färberwurzelbaum.*

Errata.

p. 8	linea	21	phaeniceo	lege	phoeniceo.
— 8	—	23	phaeniceo	lege	phoeniceo.
— 8	—	16	Suedica	—	Suecica.
— 9	—	13	fuffruticofa	—	fuffruticofa.
— 47	—	31	chamaefticus	—	chamaeciftus.
— 59	—	1	Syderoxilon	—	Sideroxylon.

Deutsches Register.

Dattel-

Pappel,

Stein.

